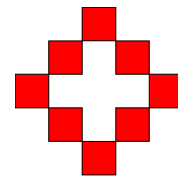


**POZIVNICA - EINLADUNG**



*Godišnji bal*  
**Jahresball**

18.02.2006. 19.00

**Organizator: Hrvatsko-švicarska Kulturna Udruga, Bern**  
**Veranstalter: Kroatisch-Schweizerischer Kulturverein, Bern**

KULTUR  
CASINO  
BERN

**BURGERRATSAAL**



Pozivamo vas na vec tradicionalnu ugodnu zabavu u lijepom okruženju uz plesnu glazbu.

U Burgerratssaal u Casinu, najljepšoj sali u srcu Berna, zabavljat će nas

**Trio "RIO" iz Rijeke**

Ulaz s večerom : Fr. 90.—

Studenti i učenici: Fr. 50.—

(Piće nije uključeno u cijenu)

Za rezervacije i želje u vezi rasporeda sjedenja:

Nada Pintarić tel. 031 / 981 40 61 (poslije 19 sati)

Katja Tallarini tel. 031 / 981 03 16 (poslije 19 sati)

Ivo Savar tel. 031 / 721 29 02 (poslije 19 sati)

ili

e-mail: [ksk.bern@bluewin.ch](mailto:ksk.bern@bluewin.ch)

(Molimo obavezno nazvati, najkasnije do 13.02.2006)

A kako je to bilo na Balu iz 2005 godine možete pogledati ako kliknete ovdje !

<http://www.croatia.ch/kako/050425.php>

Gönnen wir uns doch einmal im Jahr einen traumhaft vergnüglichen Abend unter Freunden mit herrlicher Tanzmusik.

Der Abend findet im ehrwürdigen Burgerratssaal des Casinos, dem schönsten Saal im Herzen von Bern, statt. Unterhalten werden uns

**Trio "RIO" aus Rijeka, Kroatien**

Eintritt einschliesslich Abendessen: Fr. 90.—

Studenten, Lehrlinge und Schüler: Fr. 50.—

(Die Getränke sind nicht im Preis inbegriffen)

Für Reservationen  
und Wünsche betreffend der Sitzordnung

Nada Pintarić Tel. 031 / 981 40 61 (ab 19 Uhr)

Katja Tallarini Tel. 031 / 981 03 16 (ab 19 Uhr)

Ivo Savar Tel. 031 / 721 29 02 (ab 19 Uhr)

oder

E-Mail: [ksk.bern@bluewin.ch](mailto:ksk.bern@bluewin.ch)

(Reservation obligatorisch spätestens bis 13.02.2006)